DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel XX. ZATURDAG den 28sten JULY 1832. N. 29.

Gedrukt en Zaturdag's morgens uitgegeven ter Drukkery voor Zyne Majesteit den Koning der Nederlanden, door De Weduwe William Lee.

UITTREKSELS UIT NEDERLANDSCHE COURANTEN.

(Uit de Amsterdamsche *Atlas.*)

In de algemeene ontwikkeling speelt Turkye tegenwoordig ook eene rol, en het is te vermoeden, dat dat land het tooneel van gewigtige gebeurtenissen staat te worden. De opstand in Bosnie tegen het gezag des sultans, schynt in de laatste dagen van Maart zich aanmerkelyk te hebben uitgebreid; de volgende byzonderheden zullen onzen lezers eenig denkbeeld van den tegenwoordigen toestand des Turkschen ryks in Europa verschaffen.

De Ottomannische staatkunde stemt sedert eenen geruimen tyd, niet meer met die der andere Europesche magten. Tot aan het einde des laatsten krygs met Rusland, bewoog zich dit ryk in eenen, aan hetzelve eigenaardigen kring; het draaide, daar waar het met rassche schreden had moeten vooruitgaan, en stortte onbezonnen zich blindelings in gevaren, die het met grooter omzigtigheid ligtelyk had kunnen vermyden. Eerst sedert kort schynt dit ryk meer van deszelfs ware belangen te zyn onderrigt, en deszelfs betrekkelyken toestand beter te begrypen.

Dit ryk bestaat, gelyk voorheen, nog maar uit ruwe elementen; deszelfs krachten zyn afgetrokken of gaan verloren, de geest ontwikkeling, zoo wel als de zedelyke vooruitgang, is aldaar uiterst gering. Onderzoekt men slechts eenigzins de zamenstelling van het Turksche ryk, zoo wordt men dadelyk gewaar, dat het uit zeer verschillende volken en klassen bestaat; meesters en slaven, theocratisch en militair despotismus, zyn de algemeene kenteekenen der bestanddeelen van de Turksche heerschappy. De vrouw wordt in dat land slechts als een meubel, en huissieraad beschouwd; zy is geheel buiten de zamenleving geplaatst.

Ten einde aan zyne staten meer eendragtigheid te geven, heeft de sultan aan de meeste pachas hunne onafhankelykheid ontnomen, en hen weder tot derzelver oorspronkelyke bestemming van stedehouders, terug gebragt. Door de vernietiging van het korps Janitsaren, heeft de krygsmagt het beginsel van meer gehoorzaamheid aangenomen. De bevolking is ontwapend, en men kan zelfs beweren, dat de losscheuring van Griekenland, aan het Tursche ryk van dienst is geweest, vermits daardoor eene dat ryk bedreigende verbindingskiem is ter zyde gelegd, als ook dat Albanië, hetwelk mede eenen opstand bewerkstelligd heeft, geen groot verlies voor de Porte zyn zou.

Ongelukkigerwyze staan de Ulemas (regtsgeleerden of priesters) aan wie de handhaving der maatschappelyke orde opgedragen is, nog in te geringe achting. Het gezag der Muftis blyft steeds te aanzienlyk, en het is om hun genoegen te geven, dat zich de sultan zyn hoofd by voortduring laat scheren; ook zou, indien deze van kleederdragt veranderde, zulks als eene groote staats-omwenteling beschouwd worden, het aannemen van den *Fessi* in plaats van den tulband, ware voor de Ulema, wat de hervorming van Luther voor het Katholicismus is geweest.

Midden in deze theocratische zamenstelling vindt het krygswezen deszelfs plaats. Het geheele Turksche ryk stelt een leger voor; iedere provincie heeft hare *landgacks* en vaandel. De bevolking is administratievelyk in linker en regter vleugel verdeeld, het centrum is te Konstantinopel. De pachas zyn te gelykertyd stedehouders en legerhoofden, in vredestyd deelt hun de sultan het wachtwoord in persoon mede. Tegenwoordig bestaat de eigenlyke stryd tusschen de geestelykheid en het krygswezen.

Onder de eerste sultans, die het Oost-Roomsche ryk vermeesterden, waren er eenige die het Latyn verstonden, en Homerus zoo wel als den bybel lazen. De staatkunde van Soliman den Grooten, was zoo min fanatiek, als die van Frans I. De moskeën verhieven zich naast de christelyke kapellen. Zelfs nog in onzen tyd trokken de Roomsch-Katholyke processiën de straten van Pera, onder het klokkenspel, en begeleid door Turksche militairen, door; en aan het graf des verlossers zoo wel als aan den olyfberg, hebben de Muzelmannen deszelfs onschendbaarheid gelaten.

Tot den tyd van de hervorming, stonden de Christenen welligt grootelyks onder den invloed der aanhangers van Mahomed. De legers van deze laasten, boden eenen hevigen wederstand aan de Europesche krygsbenden, terwyl de tapyten van Smyrna, de ryke stoffen van Brussa, de wol van Angora, de wapenen van Damaskus, de weelde van onze hoven en burgers uitmaakten. Overal in de Levant vond men weldadige instellingen, moskeën met derzelver bibliotheken, scholen, ziekenzalen en armengestichten. In eenzame plaatsen, midden in de wouden, ontdekte menigmaal de reiziger met aangename verrassing een marmeren fontein met verguld beeldwerk versierd, door eene of andere vroome sultane den profeet toegewyd. De rustplaatsen der dooden, werden met cypressen, die der levenden met *sykamoren*, beschaduwd; de toonkunst, het dansen, het zingen werden door Derwischen aangekweekt, en Europa bewonderde steeds de levendige tinten hunner geweven stoffen. De godsdienstige levenswyze der Turken, heeft zich des sedert zeer verkracht, en dezelve is schier de schaduw geworden, van wat zy voorheen pleeg te zyn. Het Janitsarenwezen strekte aanvankelyk om de maatschappelyke banden los te maken, het heeft den sultan in zynen harem gebannen, heeft de Timaren of landbezittingen in dezelfde familiën doen verblyven, waardoor dapperheid en verdiensten, derzelver belooning ontzegd wordt.

De Turken die hoogstens het derde deel der bevolking van hunne Europesche bezittingen; en niet meer dan drie vierde van het Aziatisch deel des gebieds uitmaken, zyn ten bedrage van tusschen vier en vyf millioenen zielen, over het geheele ryk verspreid. De *Kurden*, meestendeels *Jetsdis* of aanbidders des boozen geestes, en de Turkomanen, zyn de ware landplagen van Natolie, alwaar men dikwyls 12 en 15 uren afleggen kan, zonder ergens eenig spoor van landbouwd aan te treffen. Servie, Moldavië, Walachië, het land der Kurden, Syrië, Egypte, het Muzelmansche gedeelte van Albanië, behooren in naam, slechts aan Turkeye. Het Ottomannische ryk bestaat, om zoo te zeggen, alleenlyk te Konstantinopel en in derzelver omstreken; verder is alles dood, valt alles uit een.

Mahmud, de kweekeling van Selim, aan wien de Grieksche ambtenaren van de Porte, allengs Europesche denkbeelden hebben ingeboezemd, is ongetwyfeld eene levendige uitdrukking der behoefte van zyn land en eeuw, maar hy kan niet wat Peter de Groote geweest is, wiens geschiedenis en daden hy bestudeerd moet hebben, worden; men zal steeds in hem een' Turk, het mensch des serails erkennen. De Czaar was niet door eene geloofsbelydenis gehouden, die elken tred belemmert, en hy had veel gereisd, veel gezien en ondervonden, alvorens hy zyn volk poogde te beschaven. Zoodanige voordeelen mist Mahmud in het geheel, zyn gansche voorkomen schynt nog tot de 14 eeuw, tot de schoonste tyden der Alchymie te behooren; een vertrouweling des sultans vroeg eens zeer ernstig, of het waar was, dat de zoon van Napoleon eene doos had, waarin hy ging zitten, en met behulp waarvan hy zich door de lucht, overal waar hy wenschte, kon vervoeren laten.

Aan de kunst om den duivel te verjagen, wordt in Turkeye nog geloofd. Derwischen komen in het serail om kleine waspoppen te bezweren, en de kapitein pacha Achmet, hield het voorzeker, dat zyne waterzucht, door eene Wezel, die hy in het lyf had, veroorzaakt was.

Drie mannen bezitten tegenwoordig veel invloed in Turkeye, namelyk de geheimschryvers des sultans Mustapha Effendi, Chosrew pacha, en Kassas Artin; de eerste is een schoon jong mensch, was eerst schipper, en later zanger in de scholen der Moskeën; hy leidt zyn meester, en volgt zyner zyds de vingerteekens van eenen ouden Franschen bediende; hy legt zich, zoo men zegt, byzonder toe om aan den handel en het fabriekwezen eene impulsie te geven, weshalve hy drie of vier schepen naar de Zwarte zee heeft verzonden. Hy heeft eenen ploeg en een' landbouwkundige laten komen.

Chosrew, ook de hinkende pacha genoemd, een voormalige slaaf des grooten heers, bevindt zich aan het hoofd van de militaire hervorming; hy is zeer werkzaam, hy geeft zyn raad in den Divan, en zorgt meteen voor de policie der straten; hy wist met minder dan 1500 man de overgeblevne Janitsaren te Konstantinopel in toom te houden, toen de Russen Adrianopel hadden ingenomen. Hy oefent en betaalt de soldaten in persoon. De sultan zou in groote verlegenheid komen, zoo hy dezen onvermoeiden persoon verliezen mogt.

De Armeniër Kassas Artin, een gewezen bediende der familie Diez Uglu, aan wier val hy het zyne toebragt, is een der bewegers van de vervolgingen, waaraan de Christenen zyn blootgesteld; hy heeft zich van het gansche serail meester gemaakt. Midden in het hof waarvan wy eenige, der groote karaktertrekken opgeteekend hebben, arbeidt de sultan krachtdadig, om aan zyn ryk nieuwe instellingen te bezorgen. De meeste Europesche boekwerken, betrekkelyk tot de wetgeving en de krygskunst, zyn in het Turksch vertaald. De Fransche geschriften staan by de Ottomannen in het grootste aanzien, en Napoleon in het byzonder, is voor hen eene soort van profeet. Jonge Muzelmannen worden naar Parys gezonden, om daar te studeren, en men zal weldra militaire scholen te Konstantinopel oprigten. De Fransche taal schynt allengs die des hofs en van het serail te worden.

De laatste berigten uit Konstantinopel brengen de gunstige tyding mede, dat de sultan aan de verbannene en voortvlugtige inwoners van het eiland Scio hunne vorige bezittingen, zonder schadeloosstelling, heeft terug gegeven.

(Uit de *Utrechtsche Couranten.*)

FRANKRYK.

Parys, Mei 12.—Volgens *Le Temps* zou er eene groote list op de stoomboot *Carlo Alberto* hebben plaats gehad. De hertogin *van Berry* had zich werkelyk er op bevonden, doch was des nachts in stilte te Ciotat geland en bevond zich in de binnenstreken van Frankryk, terwyl men de gravin *de St. Priest*, in plaats van de hertogin naar Corsica had gebragt.

— Te Gronoble hebben op nieuw onlusten plaats gehad. De witte vlag is er den 7den uitgestoken, en de inwoners zyn er met de troepen handgemeen geweest. De tyding, door de *Messager* medegedeeld, zegt, dat de soldaten van het 33ste regement tien inwoners gedood hebben, alvorens de rust hersteld was. Den volgenden dag vreesde men nieuwe onlusten. De onder-officier der nationale garde *Depol'ieres*, den 7 des morgens om 4 ure naar de fontein gaande om zich te wasschen, zag tot zyne verwondering een officier bezig om eene witte vlag aan een' boom te hechten. Hoewel ongewapend, viel hy den officier aan, en nam hem met behulp van twee sappeurs gevangen. Het was zekere *Boyer*, gewezen adjudant der koninklyke garde.

— Uit Toulon schryft men van den 5 dezer:

"Men verneemt dat de veldwachters heden twee personen hebben gevat, die van de stoomboot van de hertogin *van Berry* naar land waren gegaan. De gendarmerie is overal in het geweer. Twee kompagnien

van het 55ste regement zyn heden morgen vroeg uitgerukt, zonder dat men weet werwaarts. Twee andere kompagnien vertrekken naar Signes, (7 uren noordwaarts van Toulon.)

"Op het oogenblik worden alhier drie personen gevangen aangebragt, onder eskorte van gendarmerie en linie-troepen. Alhier zyn ook eenige personen gearresteerd, waarby men witte vlaggen heeft gevonden.

"In de omliggende dorpen Puget, Valette enz. zyn benden Carlisten georganiseerd. Aan den kant van St. Baume waren 600 personen verzameld, die elk 4 francs daags ontvingen. Het plan der Carlisten was, om den koerier tusschen Aix en Marseille te arresteren, zyne depeches af te nemen, en het volk te doen gelooven, dat de witte vlag van de Tuillerien wapperde. De heer *de Bourmont* zou zich aan het hoofd der Carlisten stellen. Deze plannen zyn verydeld.

"In de stoomboot van de hertogin *van Berry* heeft men eene groote menigte wapenen en ammunitie gevonden, als ook vele oproerige proclamatien en andere papieren."

Mei 13.—Ten gevolge van de onlusten, die den 30 April te Marseille hebben plaats gehad, is de 4de komp. van het 1ste bat. der nationale garde van die stad ontbonden, als zynde by dien opstand niet opgekomen.

— Er hebben wederom onlusten te Lyon plaats gehad; er waren orders ontvangen om het garnizoen van Macon naar Lyon te zenden. In Grenoble was het den 10 weder rustig.

ITALIE.

Trieste, Mei 2.—De tyding van eenen omkeer in Griekenland bevestigt zich. Uit Nauplia schryft men deswege van den 13 April het volgende:

"De Romelioten zyn met *Colletti* aan hun hoofd, in den Peloponneesus gedrongen, nadat zy de troepen van den *Capo d'Istria* gedwongen hadden, voor hen eenen doortogt te openen. Met den wensch bezield, om den graaf *Capo d'Istria* van het bestuur te verwyderen, verschenen zy voor Nauplia, en vervulden de inwoners met schrik. De Russische admiraal *Ricord* wilde zich tegen *Colletti* verzetten, doch eenige personen stelden hem de hagchelyke gevolgen daarvan voor, hetwelk hem dan ook terughield. De graaf *Augustyn Capo d'Istria* begaf zich daarop aan boord van een Russisch vaartuig en nam het lyk van zynen vermoorden broeder met zich naar Korfu. *Colletti* trok daarna de stad binnen en herstelde aldaar rust en orde. Er is eene commissie van drie leden benoemd, welke het bestuur heeft aanvaard, en welke zich zal haasten om, door eene spoedige uitnoodiging des Konings, een einde aan het ongeluk der Grieken te maken."

— Uit Konstantinopel schryft men van den 10 April:

"Wy kunnen uit goede bronnen verzekeren, dat de Fransche zaakgelaste een ernstig vertoog aan de Porte heeft gedaan, ten opzigte de verklaring der Porte, in een officieel document, dat zy van Frankryk de verzekering zou hebben ontvangen van de teruggave van Algiers.— De Porte heeft moeten erkennen, dat zy deze verzekering niet van Frankryk heeft ontvangen, en zy heeft, met verlegenheid, zich over deze uitdrukking pogen te verontschuldigen, als of zulks met staatkundige inzigten is gedaan. Frankryk is nimmer in de gedachten gekomen, om Algiers weder af te staan."

DUITSCHLAND.

Frankfort, Mei 12.—Uit Alexandria heeft men berigten van den 12 April, welke zeer gunstig voor den Onder-Koning zyn. *Ibrahim* was op Tripoli getrokken, alwaar hy versterking had gevonden, waarop hy noordwaarts langs de kusten was voortgemarcheerd, en te Alexandrette een aldaar byeen getrokken korps van den Pacha van Aleppo had overrompeld. Na een kort voor de Turksche troepen zeer nadeelig gevecht, waren deze laatste op de vlugt gedreven, en 13 à 1400 gevangenen, de geheele artillerie en bagagie in handen der Egyptenaren gevallen. Deze gebeurtenis kan gewigtige gevolgen hebben en *Abdallah* noodzaken St. Jean d'Acre over te geven. Door het bezetten van die vesting zou de verovering van Syra verzekerd zyn.

(Uit de *Surinaamsche Courant.*)

Den 5den April is te LONDEN in de groote zaal van de *City of London Tavern* eene buitengemeene talryke en aanzienlyke byeenkomst gehouden van eigenaars van plantaadjen, kooplieden en scheeps-eigenaren, als belanghebbenden in den West-Indischen handel. Door verhindering van den Markies van Chandos werd het voorzitterschap door den Graaf van Harewood bekleed. Op het voorstel van den Graaf van Selkirk, ondersteund door den heer G. Watson Taylor, lid van het parlement, werd eenparig verklaard dat de byeenkomst, in aanmerking nemende de geduchte crisis waartoe de Britsche W. I. kolonien gebragt zyn zoo wel door de knelling van geldelyke verlegenheid als door de schroomelyke opgeruidheid der negerbevolking, verlangende is haar gevoelen te doen kennen omtrent de waarde van die kolonien voor het moederland, de tot dus verre omtrent dezelven opgevolgde staatkunde, en de meest geschikte maatregelen tot afwending van het dreigend gevaar van dezelven te eenemaal, als nuttige bezittingen der Engelsche kroon, te verliezen. Verscheidene andere verklaringen werden voorts achtervolgens voorgesteld en goedgekeurd als:

(door Lord St. Vincent, ondersteund door den heer G. Palmer:) dat de waarde der W. I. kolonien voor de ryks-schatkist, de manufacturen en de koopvaart van Groot-Brittanje te kennen is uit by het Parlement berustende echte bescheiden waaruit blykt dat de jaarlyks van W. I. voortbrengselen geheven regten £7,000,000 bedragen; dat naar de aangegeven waarde jaarlyks voor omtrent £5,500,000 Britsche manufacturen naar die koloniën worden uitgevoerd, en de voor den regtstreeksche handel met dezelven dienende scheepsruimte ongeveer 250,000 tonneu beloopt, alles te zamen eenen handelstak vertoonende schier zonder gelyke ten opzigte der uitgebreidheid, en byzonder gewigtig uit hoofde van deszelfs nationalen aard, geheel en al uitvloeyende van Britsch kapitaal, gevoerd door Britsche onderdanen op Britsche schepen, en tot slotsom de gansche waarde van de bebouwing der kolonien in de algemeene hulpbronnen van het moederland doende verkeeren, terwyl de planter zich in den rampspoedigsten toestand bevindt;

(door den Heer G. H. Robinson, lid van het parlement, ondersteund door den Heer Nathaniel Gould:) dat, boven, en behalve het regtstreeksche verkeer van Groot Brittanje met deszelfs W. I. kolonien, een uitgebreide wederkeerige handel gevoerd wordt tusschen deze kolonien en de Britsche bezittingen in N. Amerika, emploi gevende aan eene Britsche scheepsruimte van meer dan 100,000 tonnen, en, door het openen van eene markt voor de visch, granen, gezouten spysvoorraad, en timmerhout van Britsch Amerika, wezenlyk bydragende tot de welvaart van dat andere groote deel der koloniale heerschappy, waarvan, te zamen met den W. I. handel, voor Groot-Brittanje het emplooi afhangt van ten minste een derde van deszelfs gansche koopvaart, en derhalve deszelfs rang te midden der natien.

(door den Heer Jeremiah Harman, ondersteund door den Heer G. F. Young, Vice-President van de sociëteit van scheeps-eigenaren:) dat het verlies der kolonien of het verwaarloozen van belangen, zoo krachtig toebrengende tot de hulpbronnen van het moederland, aan menige takken van nyverheid zoowel als aan de schatkist onberekenbare nadeelen zoude berokkenen, niet te vergooden door eenen vreemden handel;

(door den Heer J. Irving, lid van het parlement, ondersteund door Kolonel Beresford, lid van het Parlement:) dat het verlies of het verwaarloozen van de belangen der W. I. kolonien niet minder verderfelyk zoude zyn voor de ware belangen der menschheid dan voor den Britschen handel, naardien de negers, niet gesteund door de tegenwoordigheid, het vernuft en het kapitaal der Europeanen, weldra tot eenen toestand van regeringloosheid en zedelyke ontaarding zouden vervallen, en het dien ten gevolge ophouden van de voortbrengst van artikelen voor Europeesch verbruik in de Britsche kolonien een onweerstaanlyke spoorslag zoude zyn voor vreemde kolonien om zich te meer op die voortbrengst toe te leggen, en tot dien einde eene nog meerdere uitbreiding te geven aan den slavenhandel, welken dit land, met zoo veel moeite en kosten, zoo lang en vruchteloos getracht heeft te doen afschaffen.

(door den heer G. Hibbert, ondersteund door den heer G. Carrington:) dat het gedrag van Groot-Brittanje jegens deszelfs W. I. kolonien strydig is geweest met de grondbeginselen verklaard in de parlement-resolutien van 1823, en met dien geest van regtvaardigheid en inschikkelykheid, die zoo noodig tot het bereiken van eenig nationaal doel is;

(door Lord Saltoun, ondersteund door Sir. E. Hyde East:) dat het gemeene gerucht, ontstaan uit verkeerde opvattingen van den waren toestand der negers, en tot de kolonien overgeslagen, reeds de verderfelykste uitwerkselen heeft gehad, door de verknochtheid van den slaaf voor zynen meester, van den meester voor het moederland weg te nemen het krediet van het nationale eigendom te vernietigen, bestendige onrust te verwekken, en alzoo wezenlyk die maatregelen van trapswyze verbetering in den toestand der negerbevolking, welke de Britsche wetgeving zich ten doel stelde, te vertragen;

(door den heer W. S. Lascelles, ondersteund door den heer Russel Ellis:) dat de byeenkomst met groot leedwezen heeft ontwaard dat in een oogenblik wanneer onderstand voor het behoud zelve der W. I. kolonien klaarblykelyk onmisbaar noodzakelyk is, Zr. Ms. ministers verklaard hebben dien onderstand afhankelyk te willen maken van de onvoorwaardelyke opvolging van een raadsbesluit van 2 November 1831, aldus de wetgeving der kolonien willende dwingen door fiscale of penale bepalingen, tot de meerdere verwydering tusschen het moederland en de kolonisten, ter sterkere verbittering onder de negerbevolking, en bespoediging alzoo van het geheele verval der kolonien;

(door den heer R. Dundas, lid van het Parlement ondersteund door den heer Alderman Thompson, lid van het Parlement:) dat de byeenkomst verlangende is naar het nemen van zulke verdere maatregelen tot verbetering als, na behoorlyk onderzoek, zullen blyken noodig te zyn voor de wezenlyke welvaart van den neger en bestaanbaar met de Parlements-resolutien van 1823, zich overtuigd houdende dat alle de planters dit gevoel met haar deelen, maar dat zy moet protesteren tegen de onminzame en onedelmoedige staatkunde van in den erkenden rampspoed van den kolonist, enkel op voorwaarde dat hy zyne constitutioneele regten zoude laten varen, onderstand te verleenen;

(door Lord Reay, ondersteund door den Heer Andrew Colvill:) dat, om de schroomelyke ramp van het volstrekt verval der Britsche W. I. Kolonien te voorkomen, naar het gevoelen der byeenkomst, den Kolonisten onverwylde onderstand behoort verleend te worden, ontdaan van de voorwaarden daarop door Zyner Majesteits Ministers gesteld, en ten minste genoegzaam om de Kolonien in staat van bebouwing te onderhouden;

(door den Heer W. Ward, Lid van het Parlement, ondersteund door den Heer Alderman Copeland, Lid van het Parlement:) dat, als eene daad van regtvaardigheid jegens de Kolonisten, en met inzigt om de noodlottige gevolgen te voorkomen van die bestendige misnoegdheid, die reeds de Kolonien aan den rand des verderfs heeft gebragt, alsmede de algemeene dwaalbegrippen omtrent den toestand der Slaven in de Britsche Kolonien weg te nemen, naar het gevoelen der byeenkomst, onverwyld een volledig en onpartydig Parlements-onderzoek onder eede, dienaangaande, behoort te worden ingesteld, zynde van de op zulk gezag te nemen informatiën te wachten, dat niet slechts die dwaalbegrippen zullen worden weggenomen, maar ook zoodanige verdere maatregelen zullen kunnen worden beraamd, als naar luid der Parlements-Resolutiën van 1823, *bestaanbaar zullen zyn met het welzyn der slaven zelven, de veiligheid der Kolonien, en met eene eerlyke en billyke inachtneming van de belangen van het byzonder eigendom.*

Ten slotte werd besloten dat door de Lords Harewood en Chandos aan den Koning, alsmede door eerstgemelden aan het Hooger en door laatstgemelden aan het Lagerhuis, Petitien naar aanleiding der aangenomene verklaringen zullen worden ingeleverd.

Afschrift van een Protest onder dagteekening van 6 April ll., door de W. I. Kooplieden te Londen ingediend aan den Minister voor de Kolonien, Lord Goderich.

Wy ondergeteekenden, Handelaars op de West-Indien, na de ernstigste en oplettendste overweging besteed te hebben aan des Konings bevel in Rade van 2 November 1831, en aan de briefwisseling van den Secretaris van Staat voor de Kolonien met de Gouverneurs der onderscheiden Kolonien en met andere belanghebbenden, gelyk blykt uit de stukken, welke op last van de Kamer der Gemeenten de dato 6 December 1831 en 15 en 16 Maart 1832 zyn gedrukt geworden, zyn van oordeel:

Dat gezegd bevel des Konings in Rade onregtvaardig en verdrukkend, onbestaanbaar met de Parlements-besluiten van 1823 en verdervend voor de regten van bezittingen;

Dat het voornemen van Zr. Ms. Ministers om aan het parlement het aannemen voor te slaan van fiscale bepalingen, ten einde de wetgevende kolonien te dwingen, wreedaardiglyk verdrukkend is voor de kolonien, in den toestand van handelsverval waartoe dezelve zyn gebragt, en op zich zelf eene allerbetreurenswaardigste staatkunde is, niet alleen dewyl dezelve gedurende den Amerikaanschen oorlog geheel en al door het parlement was nagelaten, maar ook omdat dezelve in de tegenwoordige gevaarlyke en gistende gesteldheid der kolonien waarschynlyk geene andere gevolgen hebben zal, dan den ondergang en de verdelging van de bezittingen der kolonisten, en de eindelyke ontaarding en woeste verbastering der neger-bevolking;

Dat het, aangezien alle pogingen om Zr. Ms. Ministers tot het aannemen van eene meer veilige en voorzigtige staatkunde in het beheer der kolonien te bewegen, tot heden toe mislukt zyn, onze pligt wordt om te protesteren tegen gezegd bevel des Konings in Rade voor zoo ver de kolonien der kroon betreft; tegen de toepassing van fiscale bepalingen met oogmerk om de wetgevende kolonien te dwingen, en tegen de willekeurige bemoeying met de regten van partikuliere bezittingen, zonder alvorens gezorgd te hebben voor een parlements-compensatie fonds; een maatregel, die altyd is opgevolgd geworden met betrekking tot bezittingen hier te lande, telken male, wanneer algemeene doeleinden daarmede zyn gemoeid geweest; en byaldien de beginselen van regtvaardigheid, onpartydiglyk zullen worden gehandhaafd, alsdan behoorde dezelfde wyze gevolgd te worden met opzigt tot bezittingen in de West-Indische kolonien, verkregen en bezeten onder dezelfde wetsbekrachtiging, als waaronder bezittingen hier te lande worden bezeten.

Derhalve is het, dat wy de verantwoordelykheid voor al de gevolgen van deze handelwyze op rekening stellen van het Britsche gouvernement, en deze memorie toezenden aan den secretaris van staat voor de kolonien als bewys van ons protest en onzen eisch wegens compensatie van alle verliezen, benadeeling of vernieling van bezittingen, onder de sanctie der wet in de kolonien gelegen, en welke men mogt komen te lyden ten gevolge van de door Zr. Ms. ministers opgevolgd wordende maatregelen. [*Hier volgen de onderteekeningen.*] Latere berigten uit Londen melden, dat door de Kamer der Lords een kommitté is benoemd tot een onderzoek naar den tegenwoordigen toestand der West-Indische Kolonien; volle regtvaardigheid zal er, dus voegt dat berigt er by, ongetwyfeld aan dit belangryke en schandelyk verontachtzaamde onderwerp besteed worden; de jongste bevelen in Rade en al de nieuwe bepalingen zyn mitsdien opgeschort).

CURACAO.

Vaartuigen in en uitgeklaard sedert onze laatste.

INGEKLAARD—JULY.

22.	brik Magnoliat, Bittes,	New York
23.	bark Margaritha, Brunow,	Coro
	bark Drie Gebroeders, Flemming,	Coro
	golet Geertruida, Levy,	St. Thomas
24.	—— Gysbertha, De Brot,	dito
	—— Antonia, Carles,	Puerto Cabello
25.	boot Tonino, Ariscaso,	dito
	golet Florencia, Marten,	Paraguane
26.	—— Dorothea, Hart,	Bonaire
27.	—— Casualidad, Chirino,	Cumarebo

UITGEKLAARD—JULY.

21.	golet Dorothea, Hart,
23.	—— Abeona, Evertsz,
24.	—— La Comet, Jansen,
25.	bark Drie Gebroeders, Flemming,
	golet Florencia, Marten,
27.	brik Metacomet, Clark,
	bark Margaritha, Brunow,
	—— Maria Jacinta, Tinco,
	boot Tonino, Ariscaso,

Eindelyk is dan de Cholera Morbus den Atlantischen Oceaan overgestoken en heeft ook ons westelyk halfrond besmet.

In Canada, waar zy door de landverhuizers is overgebragt, regeert deze plaag in volle woede. Volgens berigten uit die streken, in Noord Amerikaansche Couranten geplaatst, sterven er te Montreal dagelyks meer dan honderd personen aan deze ziekte. Te Quebec rigt zy insgelyks hare verwoestingen aan; ook dáár is de sikkel in den oogst geslagen en het getal, dat dagelyks door den dood wordt weggemaaid, is ook zeer groot. De beneden stad van Quebec is door derzelver inwoners verlaten; en men kan geene matroozen meer erlangen, die op deze beide genoemde steden willen varen.

Het schynt dat de uitwerking dezer plaag beviger is in het Amerikaansche klimaat, dan in het Europeesche.

De brieven uit de besmette plaatsen melden, dat het lot der meeste lyders in 5 à 6 uren beslist is.

Even als in Europa tast deze ziekte meestal de behoeftigste klasse aan en het zyn grootendeels de landverhuizers, die in Canada aan dezelve sterven.

In meerdere plaatsen van Canada heeft zy zich geopenbaard en zy neemt langzaam den weg naar het zuiden. Geen wonder dus dat de ingezetenen der Vereenigde Staten deze verdelgster van het menschdom met schrik en angst te gemoet zien.

Alle maatregelen ter afwering van dezelve worden aldaar door de regering genomen. Ook wordt het volk in de nieuwspapieren voorgeschreven welken leefregel het ten opzigte dier plaag te nemen hebbe. Vooral dient men zich van het gebruik van den sterken drank te onthouden, wil men zich tegen haren aanval wapenen.

In de kerken worden openbare gebeden gedaan om de barmhartigheid Gods af te smeeken ter afwering van dezen engel des verderfs en het volk wordt er tot berouw over hunne zonden en ter verbetering van hun levens gedrag aangemaand.

De Bisschop der Anglicaansche gemeente te Nieuw York heeft een voorstel in de vergadering van de stedelyke regering gedaan om een vast en bededag af te kondigen, waarop men zich voor God zal verootmoedigen. Dit voorstel is aan eene kommissie ter overweging opgedragen geworden.

Het schynt dat deze tuchtroede het gansche menschdom moet bezoeken van de Noord tot de Zuid pool.

Een vaartuig te Nieuw York uit de Oost Indiën gearriveerd, brengt Couranten van daar mede, waaruit blykt dat de Cholera ook in Nieuw Holland heerscht; zy was te Hobartstad, in het zuiden van Van Diemensland gelegen, insgelyks uitgebarsten; men dacht dat zy zich van daar over de Zuid Zee eilanden zou verspreiden. Zoo men zegt zyn de Chiloe eilanden er reeds door besmet.

Daar de Cholera niet toereikend schynt te zyn om het menschdom te vernielen, wil de staatkunde haar de sterke hand aanbieden.

De aankomst van een vaartuig uit St. Thomas deelt zeer gewigtige berigten uit Europa mede. Schoon de byzonderheden derzelven vergroot schynen te zyn, blyft er echter geen twyfel bestaan of er heeft in Parys een opstand plaats gehad.

De wylen Minister Perrier heeft alle moeite aangewend om den vrede in dit bedenkelyke tydstip te behouden; dit heeft hem kunnen gelukken, in weerwil van de party der ultra-liberalen, die den oorlog begeerde. Deze party schynt na zyn' dood alle pogingen aangewend te hebben om den koning te dwingen in plaats van Perrier, een minister te kiezen, die een' anderen weg zou inslaan dan zyn voorganger, gelyk de lezer zulks uit het volgende artikel, overgenomen uit de St. Thomas Courant, zal ontwaren.

"Londen, Mei 26.

"Wy hebben Fransche Couranten tot de dagteekening van den 24sten dezer ontvangen. In *Le Temps* vinden wy een berigt van eene vergadering der gedeputeerden behoorende tot de oppositie party, gehouden ten huize van den heer Lafitte, ten opzigte van het gedrag hetwelk zy in den tegenwoordigen staat der regering behoorden in acht nemen. Na eenige overwegingen werd er besloten dat ter gelegenheid van het overlyden des Heeren Perrier de oppositie hare leerstelsels moest openbaar maken en antwoorden op de beschuldiging dat zy alle stelsels van regering onmogelyk maakte. Om dit manifest opte-maken werd er eene kommissie benoemd, bestaande uit de Heeren Lafayette, Lafitte, Odillon Barrot, Mauguin en Charles Conte."

Volgens berigten alhier uit St. Thomas ontvangen, is aldaar een Fransch vaartuig gearriveerd berigtende, dat Lodewyk Philip eenige liberalen en wel de grootste er onder, namelyk Lafayette uit het land gebannen heeft en aan het hoofd van een leger Parys in beleg houdt. Hieruit besluiten wy dat de liberalen zekerlyk Louis Philipe wetten hebben willen voorschryven en hy voor een oogenblik vergeten hebbende koning van een souverein volk te zyn, den hoogen toon zal hebben willen aannemen om de volkleiders uit het land te bannen. Dit zal hem mislukt zyn en uit Parys gedreven, zal hy zich aan het hoofd van een leger gesteld hebben om het souvereine volk den oorlog aantedoen.

Men verhaalt verders dat de witte vlag te Parys is uitgestoken geworden. Schoon onwaarschynelyk, is het echter mogelyk dat zulks geschied is. De liberalen zullen de witte vlag niet uitsteken als hunne banier om er onder te vechten, maar wel om meer verwarring teweeg te brengen. Men zegt ook dat Oostenryk Napoleon de II. op den troon van Frankryk wil plaatsen; Pruissen den Hertog van Angouleme; en Rusland Hendrik V. Dit is alles voorgeven om de verwarring des te grooter te maken. Zoo de eerste van deze genoemde personaadjen na de omwenteling van July 1830, ware op den troon van Frankryk geklommen, dan had men den algemeenen oorlog reeds lang gaande. In het oog der evengenoemde drie mogendheden was de legimiteit in den persoon van Louis Philipe niet geschonden, hy stamt immers van de Bourbons af, en werd dus erkend.

Volgens gerucht schynt Spanje betoogd te hebben tegen het versterken der expeditie van Don Pedro met Engelsche schepen; het antwoord op dit betoog was het zenden van vier Britsche linie schepen naar de Middellandsche Zee.

De Hervormings Bill is met eene meerderheid van 56 stemmen doorgegaan, volgens berigten uit Londen van den 4den Juny. De koning heeft dus niet noodig gehad nieuwe pairs te benoemen; velen van de oppositie party hebben er voor gestemd.

Medegedeeld.

UIT EENE ST. THOMAS COURANT.

Wy zyn door onderscheidene oordeelkundigen verzocht geworden den navolgenden belangryken brief, voorkomende in het dagblad van Londen, van gisteren, *The Times* genaamd, op nieuw openbaar te maken.

Aan den Uitgever van het Dagblad *The Times!*

MYN HEER!

De behandeling der Cholera, welke eenen buitengemeen goeden uitslag gehad heeft in het gevangenhuis van Cold-Bath-Field, heeft reeds de aandacht van het publiek tot zich getrokken. Ik haast my U te verzoeken, om de noodige publiciteit te geven, door middel van uw veelgezocht dagblad, aan een geneesmiddel, zoo eenvoudig als doeltreffend.

Het is thans noodeloos in een onderzoek betrekkelyk tot de theorie van deze wyze van behandeling, welke op gezonde of beredeneerde en erkende stellingen (data), door den geneesheer Stevens ontworpen is, te treden; maar genoeg is het te zeggen, dat ondervinding my van derzelver goede uitwerking en waarde overtuigd heeft. Na vooraf gezegd te hebben, dat uit meer dan 100 lyders, by dewelke de ziekte in eenen meer of minder kwaadaardigen aard vertoonde, slechts zeven bezweken zyn (de eerste vier echter vóór de invoering dezer behandeling) zal ik dezelve onverwyld beschryven.

De gewone zorg moet genomen worden, om door wryving met heete drooge flenellen doeken warmte te veroorzaken; flesschen met heetwater moeten aan de voeten geplaatst en mosterd pappen op de borst en andere gedeelten van het ligchaam, door kramp aangedaan, gelegd worden; maar het meeste vertrouwen kan gesteld worden op de volgende poeder, welke om het half uur gemengd of opgelost in een bierglas half vol water, moet toegediend worden; te weten: Carb. van Soda $\frac{1}{2}$ dragme: gewoon keuken zout 20 grynen: Oxymuriate van Potasch 7 grynen. Hoe geirriteerd de maag ook zyn moge, zal de gewone Seidlitz poeder of gistende Soda drank dezelve in de meeste gevallen tot bedaren brengen; echter indien de maag niet veel te gelyk mogt kunnen verdragen, moet men een theelepel vol Carb. van Soda oplossen in een half bierglas water, en aan den lyder telkens zoodanige hoeveelheid daarvan toedienen, als hy in eens kan inhouden, beginnende met een theelepel vol, tot dat de maag genoegzaam hersteld zal zyn, om de geheele poeder te verdragen. In gevallen van Cholera worden echter eene onophoudelyke waakzaamheid en de meeste aandacht voor de lyders vereischt.— De goede uitslag van deze behandeling, welke in vele gevallen wezenlyk verwonderings waardig was, doet my hopen, dat dezelve overal zal worden aangenomen; overigens houd ik my verzekerd, dat gy eene groote weldaad aan de gemeente zult bewyzen, door de mededeeling der voorschreven behandeling.

Ik heb de eer te zyn:

Myn Heer!

Uw gehoorzame Dienaar,

(w. g.) HENRY WAKEFIELD.

1. Lansdowne Place, Brunswick Square, Mei 2.

P. S. Wy hebben gelukkiglyk thans geen een' zieke in gevaarlyken toestand meer. De buitengewone dorst der zieken, gedurende hun lyden in den hevigsten graad der ziekte, werd ontnomen door het gebruik van Soda water en Seltser water als gewone drank, waarby men veel baat vond door toediening van niet meer dan telkens een bierglas vol.

Wy deelen dezen brief mede, om dat wy onderzoek hebben gedaan, omtrent de byzonderheden, welke dezelve bevat en bevonden, dat er geene overdryving in is. Het verhaal van de heilzame toepassing van deze met zout gebezigde geneeskundige behandeling, is op eene officiele wyze naar Parys overgezonden geworden.— *Times.*

Vertaald door

H. W. BOTH HENDRIKSEN,

Transl. en Interp.

Curaçao den 25 July 1832.

HET wordt hierby bekend gemaakt dat er ten Post Kantore een Brievenzak zal worden opgemaakt om naar Amsterdam verzonden te worden met het Nederlandsche Koopvaardy Brikschip Maria & Jacoba, gevoerd door Kapitein S. van Duyn, en dat dezelve op den 1sten Augustus des morgens te negen ure zal gesloten worden.

De Ambtenaar, belast met de Post-directie,

A. HELLMUND.

Curaçao den 26sten July 1832.

HET wordt hierby bekend gemaakt dat er ten Post Kantore een Brievenzak zal worden opgemaakt om op den 1sten Augustus aanstaande naar Hellevoetsluis verzonden te worden met Z. M. Brik de Valk, en dat dezelve dien dag te negen ure zal gesloten worden.

De Ambtenaar, belast met de Post-directie,

A. HELLMUND.

BEKENDMAKING.

Secretarie van het Gemeente-Bestuur,

den 27sten July 1832.

HET Gemeente-Bestuur dezes Eilands, brengt ter kennis van en gelast by deze aan alle Broodbakkers dat de Brooden voor de volgende week te bakken het gewigt zullen moeten houden van $15\frac{1}{2}$ Oncen voor 15 Centen; terwyl de Fransche Brooden Een Once minder zullen kunnen wegen, op pœne als by publicatie van den 16den Maart 1824 is bepaald.

Van wege het Gemeente-Bestuur voornoemd,

De Secretaris van hetzelve,

I. J. RAMMELMAN ELSEVIER Jr.

BEKENDMAKING.

Secretarie van het Gemeente-Bestuur,

den 6den July 1832.

HET Gemeente-Bestuur dezes Eilands, doet by deze aan alle Vleeschhouwers kennis geven, dat de pryzen van Versch Vleesch voor de loopende maand July zyn bepaald als volgt:

Ossen Vleesch op niet hooger dan 30 Centen per pond.

Schapen of Lams Vleesch op niet hooger dan 25 Centen per pond.

Kabrieten en Varkens Vleesch en Schilpad op niet hooger dan 20 Centen per pond en gelast hun verder zich daaraan te houden op pœne als by de wet is bepaald.

Van wege het Gemeente-Bestuur,

De Secretaris van hetzelve,

I. J. RAMMELMAN ELSEVIER Jr.

*** *ONDERTROUWD.*

P. B. VAN DUYN,

2de Kapitein Ingenieur.

EN

S. M. MULLER.

Curaçao den 27sten July 1832.

*** BEVALLEN—Op laatstleden Maandag morgen den 23sten dezer, van een zoontje, de Echtgenoote van den Heer DAVID GOMES CASSERES; zynde Haar Ed. achtste kind, allen jongens en in leven.

WY Directeur in Rade van Policie over de kolonie Curaçao, Bonaire en Aruba, &c. &c. &c.

Allen den genen die deze zullen zien of hooren lezen, salut! doen te weten:

Gezien: de voordragt door het Gemeente Bestuur gedaan omtrent het daarstellen van verordeningen op het uitwerpen en wegvoeren van vuilnis uit de Willemstad.

Gelet: op de voorschriften die deswege van Zÿne Excellentie den Gouverneur Generaal der Nederlandsche West-Indische Bezittingen zÿn ontvangen.

Overwegende: de noodzakelÿkheid tot wÿziging der bestaande verordeningen omtrent het uitwerpen van vuilnis en onreinigheden en alzoo tot het daarstellen van nadere en meer doelmatige wetsbepalingen tot wering van de onbetamelÿke gewoonte betreffende het uitwerpen van vuilnis en onreinigheden op openbare plaatsen.

Hebben goedgevonden en besloten: met intrekking van alle voorgaande verordeningen ten deze, te bepalen, zoo als hierbÿ wordt bepaald:

1. Dat het aan niemand zal geoorloofd zÿn om vuilnis of onreinigheden, hoe ook genaamd, op publieke wegen en straten, aan het zoogenaamde polletje, of onder de stadswallen of vestingwerken, op hoedanige manier ook uittewerpen.

2. Dat alle vuilnis en onreinigheden, uit de Willemstad alleen door het westelÿkste der sortie poortjes aan de noordoostzÿde van de gemelde stad, en door geene andere, zullen gebragt en uitgeworpen worden in de pont of ponten welke tot dat einde aan het voormelde poortje zal of zullen liggen.

3. Dat de bedoelde ponten, wanneer zulks noodig zal zÿn, door de zorg van het Gemeente-Bestuur in zee of elders zullen gevoerd worden om het daarin verzameld vuilnis daaruit te doen werpen.

4. Dat het bedoelde poortje, van zons opgang tot des avonds te negen ure zal open blÿven, en dat van wege de Policie aan het voormelde poortje en ook aan de stadspoort een agent of suppoost van dezelve zal worden geplaatst, ten einde tegen de overtreding van het bepaalde in het tweede artikel dezer te waken.

5. Dat op Pietermaai, Scharlo en aan de Overzÿde der haven, alle vuiligheden in zee of in de binnen wateren zullen moeten uitgeworpen worden, in zoo ver zulks mogelÿk zal zÿn; edoch in die wÿken welke van de zee of binnen wateren verwÿderd zÿn, zal de uitwerping der vuiligheden op afgezonderde en van de wegen afgelegene plaatsen moeten geschieden.

6. Dat de overtreders van eenige der voorgaande bepalingen, wie dezelve ook mogen zÿn, wanneer zÿ op de daad worden betrapt, opgevat en ter Commissariaat van Policie zullen opgebragt worden.

Wanneer de overtreders van hunne verschÿning voor den Regter ten naasten regt dage kunnen borg stellen, zullen zÿ dadelÿk ontslagen worden, doch anderszins zullen zÿ in gevangenis moeten blÿven, tot dat de Regter, ten naasten regt dage, over de door den Commissaris van Policie tegen hen in te brengen klagten, zal hebben geoordeeld.

7. Dat elke vrÿe persoon, het zÿ blank, kleurling of neger, zonder onderscheid, welke eenige der voorgaande bepalingen mogt overtreden hebben, verbeuren zal eene boete van niet minder dan *vÿf* en niet meer dan *twintig guldens*, welke dadelÿk na de uitspraak van het vonnis moet worden betaald; edoch daaraan in gebreke blÿvende, zal de veroordeelde, krachtens hetzelfde vonnis, waarbÿ de geldboete is opgelegd, eene gevangenis straf van niet minder dan *twee* en niet meer dan *vier* dagen ondergaan; zullende deze alternative straf in het te wÿzen condemnatoir vonnis worden uitgedrukt en zullen de dagen van detentie vóór de teregtstelling in computatie komen.

Wanneer daar en tegen het vergrÿp gepleegd is door slaven, zullen zÿ niet met minder dan *vÿf* en niet meer dan *vÿf en twintig* slagen worden afgestraft. Het voorwerp waarin het vuilnis geweest is, zal verbeurd worden.

8. Dat bÿ herhaalde overtreding tot drie keeren toe, de boeten of gevangenis straf zal verdubbeld worden.

9. Dat de boeten zullen zÿn ten behoeve van den publieken aanklager voor eene helfte, van den Onderschout voor eene vierde en voor de Onderagenten van Policie en Justitie dienaren voor het andere vierde gedeelte.

10. Dat de Commissaris van Policie het regt zal hebben en zelfs gehouden zal zÿn, om eens in de maand, van de genen die meer dan een werkbare slaaf hebben, slaven te rekwireren, met een tob, bak, makot of iets dergelÿks, ten einde dezelve te doen arbeiden aan het geheel wegruimen van al zoodanige vuilnis of onreinigheden welke, niettegenstaande deze wet en met ontduiking der waakzaamheid van de Policie, op de verbodene plaatsen hiervoren vermeld, mogten zÿn uitgeworpen of verwekt.

11. Dat als werkbare slaven gehouden worden te zÿn, alle boven de twaalf en beneden de zestig jaren, welk niet door ligchaams gebreken tot het bedoelde werk ongeschikt zÿn.

12. Dat de rekwisitie van slaven tot het voormelde werk, geschieden moet naar evenredigheid van het getal werkbare slaven hetwelk ieder ingezeten bezit, zoo dat de gene welke maar twee werkbare slaven heeft, slechts een levert, tegen dat anderen die vier bezitten twee, en derwÿze evenrediglÿk volgens het getal hetwelk ieder heeft, zullen hebben te leveren.

13. Dat de gene welke, daartoe gehouden zÿnde, in gebreken blÿft de, in voege als hiervoren is bepaald, maandelÿks gerekwireerde werkbare slaven met eene tob, bak, makot of iets dergelÿks voorzien, te leveren, wegens elk niet geleverde slaaf verbeuren zal, eene boete van vÿf gulden ten behoeve van de Gemeente kas en den Publieken Aanklager elk voor de helfte; onverminderd dat door den Commissaris van Policie dagelÿks, gedurende den arbeid, een of meer sjouwers, in de plaats van den ontbrekenden slaaf of slaven, voor rekening van den in gebreken gebleven zÿnde, zullen worden gehuurd; zullende het huurloon ten laste van de Gemeente kas zÿn en hetzelve tot teruggave aan de gemelde kas, te gelÿk met de boete, van den nalatige geregtelÿk ingevorderd worden.

Gearresteerd op Curaçao den 19den Julÿ 1832, het 19de Jaar van Zÿner Majesteits Regering.

De Directeur in Rade voormeld,
(w. g.) RAMMELMAN ELSEVIER.
In kennisse van mÿ,
(w. g.) W. PRINCE, Sec.

Gepubliceerd binnen het Fort Amsterdam en in de Willemstad op Curaçao den 21sten daaraanvolgende.
(w. g.) W. PRINCE, Sec.

WY Jonkheer Mr. ISAAC JOHANNES RAMMELMAN ELSEVIER, Ridder der Orde van den Nederlandschen Leeuw, Directeur over de Kolonie Curaçao, Bonaire en Aruba, Bevelhebber over de Land en Zeemagt en de Gewapende Burgermagt op dezelve, &c. &c. &c.

Allen den genen die deze zullen zien of hooren lezen, salut! doen te weten:

Nademaal, overeenkomstig de opheldering die Zÿne Excellentie de Gouverneur Generaal der Nederlandsche West-Indische Bezittingen, bÿ resolutie dd. 12den Mei ll. No. 431-388, gegeven heeft van art. 5 des reglements op het burgerregt in de voormelde bezittingen, bÿ publicatie van den Gouverneur Generaal dd. 25sten Julÿ 1831 ingevoerd en bÿ onze publicatie van den 13den October deszelven jaars in deze kolonie in werking gebragt, bÿ §§ a & b van het voormelde 5de artikel, alle *vrÿgeboren* personen die *voor*, *in* of *na* het jaar 1816 in de kolonie woonachtig zÿn geweest en bÿ de invoering van het reglement in dezelve nog woonachtig zÿn, zonder eenige uitzondering en zonder derzelver geboorteplaats in eenige aanmerking te nemen, gerangschikt worden, onder de genen welke, op het tÿdstip van de invoering van het reglement, geacht zullen worden het burgerregt bereids te hebben verkregen, terwÿl zoo ook bÿ § d van hetzelfde artikel al de gemanumitteerden zonder onderscheid en zonder eenige terugzigt op derzelver geboorteplaats, mits dezelve slechts voor de invoering van het reglement uit den staat van slavernÿ zÿn verheven geweest, en op het tÿdstip der invoering van het reglement nog in de kolonie woonachtig zÿn, tot de eerste cathegorie gebragt worden.

Zoo is het dat wÿ het noodig geoordeeld hebben de vorenstaande opheldering bÿ deze ter kennis van de ingezetenen te brengen, ten einde zich te kunnen gedragen aan onze publicatie van den 31 October 1831, houdende bepalingen omtrent het houden van het burgerregister voor deze kolonie en het inschrÿven in hetzelve; wordende de bÿ de evengemelde publicatie vastgestelden termÿn tot het kosteloos inschrÿven in het gemelde register, welke met ultimo der maand October dezes jaars zal ten einde loopen, hierbÿ verlengd en gesteld tot op ultimo der maand Junÿ 1833, na welken tÿd de inschrÿving wel, edoch niet kosteloos zal kunnen geschieden.

Gearresteerd op Curaçao den 7den Julÿ 1832, het 19de jaar van Zÿner Majesteits Regering.

(w. g.) RAMMELMAN ELSEVIER.
Ter ordonnantie,
(w. g.) W. PRINCE, Sec.

Gepubliceerd binnen het Fort Amsterdam en in de Willemstad op Curaçao den 9den daaropvolgende.
(w. g.) W. PRINCE, Sec.

WY Jonkheer Mr. ISAAC JOHANNES RAMMELMAN ELSEVIER, Ridder der Orde van den Nederlandschen Leeuw, Directeur over de Kolonie Curaçao, Bonaire en Aruba, Bevelhebber over de Land en Zeemagt en de Gewapende Burgermagt op dezelve, &c. &c. &c.

Allen den genen die deze zullen zien of hooren lezen, salut! doen te weten:

Nademaal Zÿne Excellentie de Gouverneur Generaal der Nederlandsche West-Indische Bezittingen, bÿ resolutie van den 12 Mei ll. No. 431-388, op de ten deze verzochte opheldering, aan ons heeft te kennen gegeven, dat de wetgever, bÿ art. 2 § f van het reglement op het burgerregt in de voormelde bezittingen, bÿ publicatie van den Gouverneur Generaal dd. 25sten Julÿ 1831 ingevoerd en bÿ onze publicatie van den 13den October deszelven jaars in deze kolonie in werking gebragt, onder de voorregten welke aan burgers der Nederlandsche West-Indische gewesten zÿn toegestaan, opnoemende *het niet arrestabel zÿn voor burgerlÿke schuldvorderingen ten zÿ ten gevolge van een vonnis, hetwelk in kracht van gewÿsde is gegaan*, niet anders daarmede kan bedoeld hebben, dan eene volstrekte en algeheele berooving der persoonlÿke vrÿheid, hoedanige berooving niet geacht kan worden aanwezig te zÿn door het bloot verbod, om eene bepaalde plaats niet te verlaten, te dien effecte, dat art. 26, 27 en 28 van de alhier bestaande manier van procederen, ook na de invoering van het Reglement op het Burgerregt, in derzelver volle kracht behooren te worden gemaintineerd, te meer, daar, door hetzelve geenerlei atteinte heeft kunnen worden toegebragt aan de in de Nederlandsche West-Indische kolonien vigerende regtspleging.

Zoo is het dat wÿ het noodig hebben geoordeeld de vorenstaande opheldering bÿ deze ter kennis van de ingezetenen te brengen.

Gearresteerd op Curaçao den 7den Julÿ 1832, het 19de jaar van Zÿner Majesteits Regering.

(w. g.) RAMMELMAN ELSEVIER.
Ter ordonnantie,
(w. g.) W. PRINCE, Sec.

Gepubliceerd binnen het Fort Amsterdam en in de Willemstad op Curaçao den 9den daaropvolgende.
(w. g.) W. PRINCE, Sec.